



## Dubai International Private School - BR.

DIPS, in partnership with parents and community, strives to ensure all students are digitally literate, lifelong learners, productive citizens and nurture their well-being in an inclusive learning environment.

"Empowering Minds, Inspiring Hearts, Shaping the Future"

"تمكين العقول، إلهام القلوب، تشكيل المستقبل"



دليل خطوة بخطوة للأهل والطلاب

# تصديق كشوف الدرجات لدى هيئة المعرفة والتنمية البشرية لطلاب الصف الثاني عشر

كيفية تصديق كشوف درجات الصف العاشر والحادي عشر والثاني عشر إلكترونياً — شرط أساسي للتقدم بطلب معادلة الشهادة الأمريكية لدى وزارة التربية والتعليم.

⚠ تنبيه مهم: يجب تصديق كشوف الدرجات الثلاثة (الصف العاشر، الحادي عشر، والثاني عشر) كلٌّ على حدة عبر بوابة [تصديق هيئة المعرفة والتنمية البشرية](#) قبل تقديم طلب المعادلة لدى وزارة التربية والتعليم. يمكنكم البدء فوراً بتصديق كشوف الصف العاشر والحادي عشر. أما كشف الصف الثاني عشر، فيجب الانتظار حتى استلام السجل الأكاديمي الرسمي النهائي من المدرسة بعد التخرج قبل تقديم طلب التصديق. يُرجى البدء بهذه الإجراءات مبكراً لإتاحة الوقت الكافي للمعالجة.

## إجراءات التصديق – 4 خطوات

### الخطوة ١ تسجيل الدخول وتقديم طلب التصديق

الطالب / ولي الأمر / الوصي القانوني

قم بزيارة بوابة تصديق هيئة المعرفة والتنمية البشرية الإلكترونية عبر الرابط أدناه، وسجّل الدخول باستخدام حساب الهوية الرقمية (UAE Pass). قدّم طلباً منفصلاً لتصديق كل كشف درجات (الصف العاشر، والحادي عشر، والثاني عشر).

#### [فتح بوابة تصديق هيئة المعرفة والتنمية البشرية](#)

- استخدم الهوية الرقمية (UAE Pass) لإتمام عملية التحقق — لا يُقبل أي تسجيل دخول آخر.
- ارفع صورة واضحة ومقروءة من كشف الدرجات الأصلي للصف المعني.
- تأكد من صحة الاسم الكامل للطالب ورقم الهوية الإماراتية وبيانات المدرسة.
- كرّر هذه العملية ثلاث مرات — مرة لكل كشف درجات.

### الخطوة ٢ المراجعة الأولية من قبل المدرسة

المدرسة (DIPS – BR)

بعد تقديم الطلب، تستلمه أمانة سر المدرسة وتجري مراجعة أولية للتحقق من صحة البيانات المُدخلة ومطابقتها للسجلات الرسمية.

- تتحقق المدرسة من هوية الطالب ودرجاته وسجلات التحاقه.
- يُقارن المستند المرفوع بالنسخة الرسمية المحفوظة لدى المدرسة.
- في حال وجود أي تناقض، تُبلّغ المدرسة ولي الأمر أو الطالب لإعادة التقديم بعد التصحيح.

- يُتيح ما بين 3 إلى 5 أيام عمل لمرحلة المراجعة المدرسية.

### الخطوة ٣ المراجعة النهائية والاعتماد من هيئة المعرفة

هيئة المعرفة والتنمية البشرية (KHDA)

بعد موافقة المدرسة على الطلب، تُجري هيئة المعرفة والتنمية البشرية (KHDA) المراجعة النهائية وتعتمد الطلب رسمياً، شريطة أن تكون جميع المعلومات المقدمة دقيقة وكاملة.

- قد تتواصل الهيئة مع المدرسة مباشرةً للتحقق الإضافي عند الحاجة.
- يمكنك متابعة حالة طلبك في أي وقت عبر بوابة الهيئة باستخدام الهوية الرقمية.
- يُتيح مدة إضافية تتراوح بين 3 إلى 5 أيام عمل لمراجعة الهيئة.

### الخطوة ٤ سداد الرسوم واستلام الشهادة المصدّقة

الطالب / ولي الأمر / الوصي القانوني

عند الموافقة، ستُطلب منك تسديد رسوم التصديق عبر بوابة الهيئة. وبمجرد تأكيد الدفع، تُصدر الشهادة المصدّقة إلكترونياً وتُتاح للتنزيل.

- تُصدر الوثيقة المصدّقة إلكترونياً — احفظها بأمان على جهازك.
- تُرفع هذه الشهادة المصدّقة (لكل صف) على بوابة وزارة التربية والتعليم للتقدم بطلب معادلة الدبلوم الأمريكي.
- احفظ بنسخ رقمية ومطبوعة من جميع الشهادات المصدّقة.

### هيكل الرسوم (لكل كشف درجات)

المبلغ	الوصف	نوع الرسوم
120 درهم	رسوم المعالجة الإلكترونية للهيئة	رسوم الخدمة
120 درهم	المجموع لكل كشف درجات	

\* الرسوم المذكورة لكل كشف درجات. وللكتشوف الثلاثة (الصف العاشر والحادي عشر والثاني عشر) يكون الإجمالي 360 درهماً. الرسوم قابلة للتغيير؛ تحقق منها على بوابة الهيئة عند تقديم طلبك.

### ما تحتاجه قبل البدء

<p><b>وسيلة الدفع</b></p> <p>بطاقة ائتمانية أو مدينة لدفع رسوم التصديق إلكترونياً عبر بوابة الهيئة.</p>	<p><b>حساب الهوية الرقمية (UAE Pass)</b></p> <p>حساب UAE Pass نشط مرتبط بهويتك الإماراتية. حمل التطبيق إن لم يكن لديك حساب.</p>
<p><b>كشوف الدرجات (الصف 10، 11، 12)</b></p> <p>صور واضحة من كشوف الدرجات الأصلية المختومة من المدرسة لكل صف.</p>	<p><b>الهوية الإماراتية</b></p> <p>هوية إماراتية سارية المفعول للطالب وولي الأمر عند التقديم نيابةً عنه.</p>

## ↓ الخطوة التالية: معادلة الشهادة لدى وزارة التربية والتعليم

بعد تصديق الكشوف الثلاثة لدى هيئة المعرفة، تكون الخطوة التالية هي التقدم بطلب معادلة دبلوم الثانوية العامة الأمريكية عبر وزارة التربية والتعليم (MOE). هذه المعادلة شرط إلزامي للالتحاق بالجامعات في الإمارات العربية المتحدة.

ضمن قسم المناهج الأمريكية في بوابة الوزارة، ستحتاج إلى تقديم الوثائق التالية:

- شهادة التخرج (الدبلوم)
- كشف درجات الصف الثاني عشر (مُصدَّق من الهيئة)
- كشف درجات الصف الحادي عشر (مُصدَّق من الهيئة)
- كشف درجات الصف العاشر (مُصدَّق من الهيئة)
- اجتياز 5 مواد معتمدة (لا تشمل مادتي التربية الإسلامية واللغة العربية)
- درجة كفاءة في اللغة الإنجليزية: EmSAT إنجليزي 1100، أو IELTS 5.0، أو TOEFL iBT 61
- درجة الرياضيات: EmSAT رياضيات 500، أو SAT 1 رياضيات 450

📌 ملاحظة لخريجي العام الدراسي 2024-2025: الطلاب المتخرجون في هذا العام مُعْفَوْنَ من شرطي الإنجليزية والرياضيات. في حال عدم استيفاء متطلبات الاختبارات، ستُصدر معادلة جزئية محدودة.

[فتح بوابة معادلة الشهادات لدى وزارة التربية والتعليم](#) 🔗

### 📞 هل تحتاج مساعدة؟ تواصل مع مكتب الإرشاد في DIPS

لأي استفسار حول كشوف الدرجات أو التصحيحات أو التأخيرات من جانب المدرسة، يُرجى التواصل مع الأستاذة نيفين روضة على البريد الإلكتروني: [nivin.rawda@mydischool.com](mailto:nivin.rawda@mydischool.com). للمشكلات التقنية المتعلقة بالبوابة أو الهوية الرقمية، تواصل مع هيئة المعرفة على: 800-5432.KHDA.